

水と森・歴史と文化に息づく利根川源流のまち みなかみ

広報

# みなかみ

Public Information Minakami

●みなかみ町ホームページ <http://www.town.minakami.gunma.jp> ●

2017 (平成 29 年)

# 10

No.144



- 平成 28 年度決算概要
  - 町内路線バス猿ヶ京線のダイヤ改正
  - 第 60 回デサント藤原湖マラソン大会結果
- 【今月の表紙】 第 60 回デサント藤原湖マラソン大会



# 平成28年度決算概要

■問い合わせ先／総合戦略課 財政・契約グループ ☎(25) 5005

平成28年度一般会計および特別会計の決算が9月定例議会で認定されました。その概要についてお知らせします。詳しい資料は町ホームページに掲載しています。(主な事業以外の金額は1千万円未満を整理しています。)

## 一般会計

### 差引額 8 億 6 千万円

このうち2億7千万円は繰越明許費繰越額として繰り越し、3億円は財政調整基金に積み立てを行います。残りは平成29年度へ繰り越します。

### 歳入／145億7千万円

#### 地方交付税 (52.7億円 36.2%)

地方公共団体の財源不足を補うため国が使い道を定めず交付するもの

#### 町税 (36.3億円 24.9%)

町民税、固定資産税、軽自動車税など

#### 国・県支出金 (17.7億円 12.1%)

特定の事業に対する国・県からの補助金や負担金など

#### 町債 (12.6億円 8.6%)

特定の事業のためなどに長期的に借り入れるもの

#### 譲与税・交付金等 (6.2億円 4.3%)

国税・県税から配分されるもの

#### 繰越金 (5.9億円 4.0%)

#### その他 (14.3億円 9.9%)

寄附金、繰入金など

地方交付税

町 税

国・県支出金

町 債

贈与税・交付金等

繰越金

その他

### 歳出／137億1千万円

#### 物件費 (23.5億円 17.1%)

施設の維持管理経費など

#### 人件費 (21.5億円 15.7%)

職員の給与など

#### 公債費 (21.3億円 15.5%)

町債の償還金

#### 普通建設事業費 (20.8億円 15.2%)

道路、建物の建設費など

#### 補助費等 (15.5億円 11.3%)

補助金・負担金など

#### 繰出金 (14億円 10.2%)

国民健康保険特別会計など

#### 扶助費 (11.8億円 8.6%)

福祉医療費、予防接種助成など

#### その他 (8.7億円 6.4%)

維持補修費、積立金など

物件費

人件費

公債費

普通建設  
事業費

補助費等

繰出金

扶助費

その他

### 積立基金残高／79億5千万円

#### 財政調整基金 (40.3億円)

財源調整のための積立金

#### 減債基金 (4.3億円)

借入金返済のための積立金

#### その他特定目的基金 (34.9億円)

用途のある積立金

財政調整  
基金

減債基金

その他  
特定目的基金

### 町債残高債／129億2千万円

#### 事業債 (69.7億円)

施設建設などの借入金（福祉医療費などのソフト事業分を含む）

#### 臨時財政対策債 (59.5億円)

地方交付税の不足を補うための借入金

事業債

臨時財政  
対策債



## 特別会計

### 決算額

| 区 分         |       | 金 額        |            |
|-------------|-------|------------|------------|
|             |       | 歳入総額       | 歳出総額       |
| 国民健康保険特別会計  |       | 31 億 6 千万円 | 29 億円      |
| 後期高齢者医療特別会計 |       | 2 億 7 千万円  | 2 億 5 千万円  |
| 介護保険特別会計    |       | 24 億 8 千万円 | 23 億 6 千万円 |
| 下水道事業特別会計   |       | 9 億 6 千万円  | 9 億 2 千万円  |
| 水道事業会計      | 収益的収支 | 4 億 6 千万円  | 3 億 9 千万円  |
|             | 資本的収支 | 9 千万円      | 2 億円       |

### 町債残高

| 区 分         | 金 額        |
|-------------|------------|
| 下水道事業特別会計   | 43 億 7 千万円 |
| 水 道 事 業 会 計 | 11 億 5 千万円 |
| 合 計         | 55 億 2 千万円 |

### 積立基金残高

| 区 分       | 金 額       |
|-----------|-----------|
| 国民健康保険基金  | 5 億 3 千万円 |
| 介護給付費準備基金 | 8 千万円     |
| 合 計       | 6 億 1 千万円 |

## 健全化判断比率及び資金不足比率の状況

平成28年度の決算を基に、健全化判断比率と資金不足比率を算定しました。本町は経常経費の削減や新規発行債の抑制等の財政健全化の推進により健全な状態であるといえます。

| 健全化判断比率 (単位: %) |        |          |         |        |
|-----------------|--------|----------|---------|--------|
| 区 分             | 実質赤字比率 | 連結実質赤字比率 | 実質公債費比率 | 将来負担比率 |
| 本町の指標           | —      | —        | 11.1    | —      |
| 早期健全化基準*①       | 13.42  | 18.42    | 25.0    | 350.0  |
| 財政再生基準*①        | 20.00  | 30.00    | 35.0    | —      |

| 資金不足比率 *② |         |
|-----------|---------|
| 本町の指標     | 資金不足額なし |

#### ※用語解説

##### ●実質赤字比率

財政規模に対する一般会計の赤字の割合

##### ●連結実質赤字比率

財政規模に対するすべての会計を合わせた赤字の割合

##### ●実質公債費比率

財政規模に対する公債費(借入金の返済)とこれに準ずる経費の割合

##### ●将来負担比率

財政規模に対する企業会計、出資法人も含めた将来の支払予定額の割合

##### ●資金不足比率

事業規模に対する各公営企業の資金不足の割合

\*① 基準を超えた場合は財政健全化や財政再生の手続に入らなければなりません。

\*② 対象となるのは、水道事業会計、下水道事業特別会計

## 平成28年度の主な事業

### 月夜野総合グラウンド サッカー場整備事業



スポーツ振興くじ(toto)助成金の交付等を受けて、夜間利用可能な月夜野総合グラウンド人工芝サッカー場が完成しました。

事業費 1 億 4,773 万円

### 国際観光振興事業



友好都市の台南市(台湾)のみなかみ交流館で定期的にみなかみ町の観光PRや各種イベントを開催しています。

事業費 2,703 万円

### 観光用公衆トイレ整備事業



大穴地区にある観光用公衆トイレが老朽化により改築され、便器の洋式化や多目的トイレを設置し、使いやすく清潔感のある公衆トイレが完成しました。

事業費 3,197 万円

# 町内路線バス猿ヶ京線のダイヤ改正が行われます

■問い合わせ先／総合戦略課 企画グループ ☎(25) 5001

関越交通（株）沼田営業所 ☎(23) 1111



平成29年10月1日から、関越交通路線バス猿ヶ京線の運行時間が変わります。本路線は、人口減少や少子化等の影響により、バス利用者が年々減少し、運営が非常に厳しい状況にあります。今回は、土日祝日の利用者が少ない便を廃止し、たくみの里経由便を増やすなど利用者の増加と運営の改善を図るものです。新しい時刻表(抜粋)は下記のとおりです。

時刻表が必要な方は関越交通（株）にお問い合わせいただくか、総合戦略課及び各支所窓口でも配布しています。路線バスを存続させるためには、利用者の増加が不可欠ですので、皆様のご理解とご協力をお願いします。

通勤・通学等に路線バスを利用してください！

## ◎10月1日からの運行時刻表(一部抜粋) ※出発時刻表示

### ◆上り線【猿ヶ京方面→沼田方面】

| 平 日   |       |       |       |              |
|-------|-------|-------|-------|--------------|
| 猿ヶ京発  | たくみの里 | 上毛高原駅 | 後閑駅   | 沼田市保健福祉センター着 |
| 6:28  | —     | —     | 7:00  | 7:25         |
| 7:05  | —     | —     | 7:37  | 8:03         |
| 7:39  | —     | 8:05  | 8:17  | 8:43         |
| 8:10  | —     | 8:36  | 8:48  | 9:14         |
| 8:52  | —     | 9:18  | 9:30  | 9:56         |
| 9:44  | 9:55  | 10:18 | 10:30 | 10:56        |
| 10:43 | 10:54 | 11:17 | 11:29 | 11:55        |
| 11:25 | —     | 11:51 | 12:03 | 12:29        |
| 12:27 | 12:38 | 13:01 | 13:13 | 13:39        |
| 13:35 | —     | 14:01 | 14:13 | 14:39        |
| 14:20 | 14:31 | 14:54 | 15:06 | 15:32        |
| 15:28 | 15:39 | 16:02 | 16:19 | 16:45        |
| 16:08 | 16:19 | 16:42 | 16:54 | 17:20        |
| 16:42 | —     | 17:08 | 17:20 | 17:46        |
| 17:16 | —     | 17:50 | 18:02 | 18:28        |

### ◆下り線【沼田方面→猿ヶ京方面】

| 平 日          |       |       |       |       |
|--------------|-------|-------|-------|-------|
| 沼田市保健福祉センター発 | 後閑駅   | 上毛高原駅 | たくみの里 | 猿ヶ京着  |
| 6:55         | 7:20  | 7:30  | —     | 8:00  |
| 7:33         | 8:08  | 8:18  | —     | 8:48  |
| 8:19         | 8:45  | 9:00  | —     | 9:30  |
| 8:57         | 9:22  | 9:32  | 9:54  | 10:10 |
| 10:03        | 10:28 | 10:38 | 11:00 | 11:16 |
| 11:01        | 11:26 | 11:36 | —     | 12:06 |
| 12:15        | 12:40 | 12:52 | 13:14 | 13:30 |
| 12:55        | 13:20 | 13:30 | 13:52 | 14:08 |
| 13:33        | 13:58 | 14:08 | 14:30 | 14:46 |
| 14:18        | 14:43 | 14:53 | 15:15 | 15:31 |
| 15:15        | 15:40 | 15:52 | —     | 16:22 |
| 15:55        | 16:26 | 16:36 | —     | 17:06 |
| 17:04        | 17:29 | 17:39 | —     | 18:09 |
| 18:00        | 18:25 | 18:35 | —     | 19:05 |
| 18:52        | 19:17 | 19:27 | —     | 19:57 |

| 土・日・祝日 |       |       |       |              |
|--------|-------|-------|-------|--------------|
| 猿ヶ京発   | たくみの里 | 上毛高原駅 | 後閑駅   | 沼田市保健福祉センター着 |
| 7:05   | —     | —     | 7:37  | 8:03         |
| 8:10   | —     | 8:36  | 8:48  | 9:14         |
| 9:02   | 9:13  | 9:36  | 9:48  | 10:14        |
| 9:55   | 10:06 | 10:29 | 10:41 | 11:07        |
| 10:58  | 11:09 | 11:32 | 11:44 | 12:10        |
| 12:27  | 12:38 | 13:01 | 13:13 | 13:39        |
| 13:40  | 13:51 | 14:14 | 14:26 | 14:52        |
| 14:40  | 14:51 | 15:14 | 15:26 | 15:52        |
| 15:36  | 15:47 | 16:10 | 16:26 | 16:52        |
| 16:40  | 16:51 | 17:15 | 17:27 | 17:53        |

| 土・日・祝日       |       |       |       |       |
|--------------|-------|-------|-------|-------|
| 沼田市保健福祉センター発 | 後閑駅   | 上毛高原駅 | たくみの里 | 猿ヶ京着  |
| 7:33         | 8:08  | 8:18  | —     | 8:48  |
| 8:19         | 8:45  | 9:00  | —     | 9:30  |
| 9:40         | 10:05 | 10:15 | 10:37 | 10:53 |
| 10:55        | 11:20 | 11:30 | 11:52 | 12:08 |
| 12:15        | 12:40 | 12:52 | 13:14 | 13:30 |
| 13:17        | 13:42 | 13:52 | 14:14 | 14:30 |
| 14:17        | 14:42 | 14:52 | 15:14 | 15:30 |
| 15:15        | 15:40 | 15:50 | 16:12 | 16:28 |
| 16:14        | 16:41 | 16:51 | 17:13 | 17:29 |
| 18:00        | 18:25 | 18:35 | —     | 19:05 |

※冬季期間(12/16～3/31)は、運行時刻が変わる便もありますのでご注意ください。



## 第60回デサント藤原湖マラソン大会結果

■問い合わせ先／観光商工課 観光振興グループ ☎(25) 5017

| 番号 | 種目名             | 出走数 | 完走数 | 完走率   | 優勝者氏名  | トップタイム  | 都市名(県名) | 所 属     |
|----|-----------------|-----|-----|-------|--------|---------|---------|---------|
| 1  | 15km男子 15～29歳の部 | 83  | 63  | 75.9% | 原田 勝   | 0:52:04 | 太田市     |         |
| 2  | 15km男子 30～39歳の部 | 161 | 136 | 84.5% | 小磯秀治   | 0:52:47 | 埼玉県     | 羽生市陸協   |
| 3  | 15km男子 40～49歳の部 | 342 | 301 | 88.0% | 清水 誠   | 0:54:09 | 板倉町     |         |
| 4  | 15km男子 50～59歳の部 | 291 | 254 | 87.3% | 江森弘明   | 0:58:23 | 埼玉県     | 加須走友会   |
| 5  | 15km男子 60歳以上の部  | 220 | 182 | 82.7% | 吉岡 明   | 0:59:47 | 沼田市     | 利根郡信用金庫 |
| 6  | 15km女子 15～39歳の部 | 52  | 46  | 88.5% | 根元香苗   | 1:02:33 | 埼玉県     | 青春ランナーズ |
| 7  | 15km女子 40～49歳の部 | 84  | 71  | 84.5% | 青木雅子   | 1:05:25 | 高崎市     | 楽走塾     |
| 8  | 15km女子 50歳以上の部  | 83  | 75  | 90.4% | 弓削田真理子 | 1:01:26 | 埼玉県     | おごせ石川眼科 |
| 9  | 5km男子 中学生の部     | 76  | 66  | 86.8% | 小島岳斗   | 0:16:42 | 埼玉県     | 寄居城南中学校 |
| 10 | 5km女子 中学生の部     | 44  | 36  | 81.8% | 長谷川菜奈  | 0:19:52 | 高崎市     | アラマキッズ  |
| 11 | 5km男子 15歳以上の部   | 143 | 118 | 82.5% | 山本 雄   | 0:16:38 | 神奈川県    | 淑徳大学    |
| 12 | 5km女子 15歳以上の部   | 106 | 92  | 86.8% | 金子桃華   | 0:21:55 | 沼田市     | 利根商陸上部  |
| 13 | 3km男子 小学生の部     | 122 | 108 | 88.5% | 高橋拓士   | 0:11:12 | 前橋市     | アラマキッズ  |
| 14 | 3km女子 小学生の部     | 59  | 57  | 96.6% | 永峰俐瑚   | 0:11:17 | 千葉県     | 土気AC    |



8月20日、第60回デサント藤原湖マラソンが開催され、1,866名のランナーが出走しました。種目別上位入賞の皆さんはおめでとうございます。また、地域サポーターの応援や温かいおもてなしに感謝します。



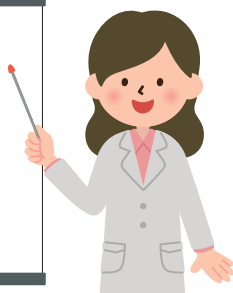
# 平成29年度健康づくり教室を開催します

■問い合わせ先／子育て健康課 健康推進グループ ☎(62) 2527

生活習慣病は日本人の死因の6割を占めており、中でも高血圧や糖尿病は自覚症状がでにくく気づかぬまま重症化し、脳卒中や心臓病、慢性腎臓病などの重篤な状態に進行します。

そこで、子育て健康課では、皆さんが生活習慣病を予防するための正しい知識や技術を習得し、高血圧や糖尿病などの生活習慣病の発症及び重症化を予防するために健康づくり教室を開催します。

1 回だけの参加も可能です。  
ただし、3 回目だけの参加はできません。



■対象者：みなかみ町在住の 30 歳～ 74 歳の人

■定 員：先着 20 名程度

※申し込み多数の場合は、全日程参加できる人が優先になります。

■場 所：みなかみ町保健福祉センター  
(みなかみ町月夜野 118 番地)

■持ち物：筆記用具、調理実習がある回はエプロン、三角巾、ハンドタオル

■参加費：2・4 回目は、400 円/回

■申込み締切：実施日の 1 週間前まで（定員になり次第締め切り）

みなかみ町  
健康クーポン券  
対象事業

| 日 時  |                         | 内 容                                                                                  |
|------|-------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 回目 | 10月17日(火)<br>9:30～11:30 | ◆健康・食生活チェック編◆<br>①血圧測定 ②体脂肪率測定 ③血管推定年齢測定 ④食事調査<br>⑤フードモデルを使ってバイキング～自分にあった食事の量を知ろう～   |
| 2 回目 | 11月10日(金)<br>9:30～13:30 | ◆糖尿病予防編◆<br>①講話「何が怖い?! 知っておくべき糖尿病」<br>②調理実習「ポーションコントロールでバランスよい食事」<br>③食事調査結果説明       |
| 3 回目 | 11月29日(水)<br>9:30～11:30 | ◆やっぱり大切減塩編◆<br>①血液検査（希望者に無料で実施）②みそ汁の塩分測定<br>③講話「脱・高血圧をかなえる食べ方」<br>④減塩みそ汁と低カロリーおやつの試食 |
| 4 回目 | 12月15日(金)<br>9:30～13:30 | ◆バイキングでヘルシーランチ編◆<br>①選んで学ぼう・食べよう! バイキング食 ②血圧測定<br>③体脂肪率測定 ④血液検査結果説明                  |

## 10月15日は、みなかみ町長選挙の投票日です

■問い合わせ先／選挙管理委員会 ☎(62) 2111



▲昨年 11 月の利根商高で行われた模擬選挙のようす

任期満了によるみなかみ町長選挙が10月15日に行われます。みなさんの生活をより良くするために、住民の代表を決める選挙です。忘れずに投票に行きましょう。

昨年の公職選挙法改正により、満18歳の誕生日を迎えた方も投票できるようになりました。今回のみなかみ町長選挙に投票できるのは、18歳以上の平成11年10月16日以前に生まれた方です。



## 病院で若年者健診が受けられます

■問い合わせ先／子育て健康課 健康推進グループ ☎(62) 2527

みなかみ町では35歳から39歳の人を対象に若年者健診を実施しています。

生活習慣病は放っておくと脳卒中や心臓病など命に関わる病気を引き起こしますが、健康なうちから健康診断を受ける事で、初期症状がなく進行する生活習慣病を発見できます。毎年受けることで早い段階で身体に起こっている変化に気付けるため、生活習慣を見直すきっかけになり、未来の健康を維持・増進することができます。

■実施期間：平成29年12月31日まで

■実施方法：医療機関での個別健診（6月に配布された通知をご参照ください）必ず予約してください。

■健診内容：身体測定・血圧測定・尿検査・血液検査・問診・医師診察

■必要なもの：☐ 6月に配布された受診票  
☐ 健康保険証  
☐ 負担金（1,000円）

## 介護職員初任者研修受講経費を助成します

■問い合わせ先／町民福祉課 高齢介護グループ ☎(25) 5012

介護職員初任者研修（旧ホームヘルパー2級程度）を受講し、在宅介護をはじめホームヘルパーとして介護サービス事業所や地域で活躍する方を支援するため、町民福祉課では研修の受講に係る経費の一部を補助金として助成します。

### ■対象者

以下のすべてに該当する方

- ①町内に住所を有し、現に居住している方
- ②町内にある介護保険法による指定事業所に就労している方、取得後に就労を希望する方、ボランティア活動等を希望する方、または家族を介護する方
- ③町税を滞納していない方
- ④平成29年度内に介護職員初任者研修を修了する方

### ■助成対象経費

介護職員初任者研修の受講費、受験料、教材費（ただし、振込手数料は除く。）

### ■助成額

助成額の上限は5万円

※他の機関から助成を受けているときは、助成額からその金額を控除します。



### ■申請および交付決定

次のものを持参のうえ、町民福祉課まで申請してください。なお、補助金の交付の可否については申請書類を審査のうえ決定します。

### 《介護職員初任者研修補助金申請書類》

- ☐ 住民票
- ☐ 町税の納税証明書
- ☐ 介護職員初任者研修受講に関する経費の領収書の写し
- ☐ 受講を修了したことを証する書類（修了証明書など）の写し
- ☐ その他、経費を明らかにする書類の写し
- ☐ 印鑑

# 環境に優しい「浄化槽エコ補助金」を知っていますか

■問い合わせ先／生活水道課 下水道グループ ☎(25) 5014

平成 29 年度中に限り単独処理浄化槽や、くみ取り便槽から合併処理浄化槽へ転換すると「浄化槽エコ補助金」が受け取れます。

し尿処理のみで、台所や風呂の水は垂れ流しとなっている単独浄化槽、およびくみ取り式トイレを合併浄化槽に替えると群馬県から補助金が支給され住民負担を軽減します。

## ■対象となる設備

単独浄化槽、くみ取り式便槽の転換（切替）

## ■補助金額

10 万円 ※県内の先着 1000 基限定

## ■申し込み方法

浄化槽設置補助金を市町村に申請された際に、同時にエコ補助金の申請を行えます。浄化槽の設置において、単独処理浄化槽またはくみ取り便槽の撤去および転換が確認された場合に交付します。

遅くとも着工 1 週間前までに交付決定を受け、工事は平成 30 年 3 月 31 日までに完了する必要があります。



## 合併浄化槽の設置費イメージ（転換のみ）

| 浄化槽設置費 |               |                                |
|--------|---------------|--------------------------------|
| 住民負担割合 |               | 町負担割合                          |
| 住民負担金  | エコ補助金<br>10万円 | 町補助金<br>5人槽＝27万9千円<br>7人槽＝36万円 |

**エコ補助金＝住民の負担軽減**



この事業により、はんでん 100 枚と祭丸子提灯 30 張が整備品として購入され、7月23日の小日向祇園祭りで披露されました。

宝くじの収益による「一般コミュニティ助成事業」により小日向区の地域行事の備品を整備しました。  
一般財団法人自治総合センターでは、宝くじの収益による社会貢献広報事業としてコミュニティ助成事業を行っています。  
地域コミュニティ活動に必要な設備等の整備に対し助成する事業で、地域コミュニティ活動の充実・強化を図り、地域社会の健全な発展・住民福祉の向上を目指すものです。

## 一般コミュニティ 助成事業実績報告





## 慶祝訪問

9月4日及び13日に敬老の日の祝賀行事として、今年度100歳を迎えられる敬老者の方に対して慶祝訪問が行われました。当日は岸町長が敬老者宅などを訪問し、お祝いの言葉と共に慶祝状、敬老祝金、記念品を贈呈しました。

また、99歳・90歳・88歳・80歳・77歳を迎えられる皆さんにも敬老祝金が贈呈されました。

この度は誠におめでとうございます。これからもご健康に充分ご留意され、いつまでもお元気でお過ごしただけますようご祈念申し上げます。



百寿の本多きよのさんと白寿の岩雄さんご夫婦は揃ってお祝いされました。(須川)



神保善之助さん(須川)



原澤センさん(新巻)



内海スエさん(下津)



川邊なつさん(阿能川)



松田セキさん(猿ヶ京)

|              |      |
|--------------|------|
| 百寿<br>(100歳) | 11人  |
| 白寿<br>(99歳)  | 24人  |
| 卒寿<br>(90歳)  | 135人 |
| 米寿<br>(88歳)  | 193人 |
| 傘寿<br>(80歳)  | 255人 |
| 喜寿<br>(77歳)  | 272人 |

※対象者は、町内に5年以上居住し今年度内に満年齢で対象年齢を迎える方です。訪問期間中に百寿でご存命の方を掲載しています。



高橋カツヤさん(後閑)



富沢ミツ子さん(入須川)



高木なかさん(湯原)



長濱ゆきさん(月夜野)

## 林恒雄さんが 旭日単光章を受章



元水上町議会議員の林恒雄さんが、旭日単光章を受章し、9月4日に岸町長から伝達されました。林恒雄さんは、昭和38年から旧水上町議会議員として3期12年にわたり奉職し、その間、厚生常任委員会委員長等を歴任、産業基盤の確立及び生活環境の整備に尽力し、地方自治の発展に多大な貢献をされました。

## 新しい民生委員児童委員を紹介します

8月1日付けで、民生委員児童委員として、新たに尾崎和子さん(真政区)、原澤和弥さん(小川島区)が厚生労働大臣及び県知事から委嘱され、町長より委嘱状が伝達されました。

日頃より民生委員児童委員の皆さんには、地域住民の生活上の相談や町の社会福祉の増進に努めていただいております。尾崎さん、原澤さんのこれからのご活躍が期待されます。



原澤和弥さん  
担当地区  
小川島・南区



尾崎和子さん  
担当地区  
真政(上組・横町)

## 中学生海外派遣事業 タイ王国カンボジア 王国を訪問

8月1日から9日までの日程で、町内の中学2年生15名と各中学校の校長先生及び引率者11名が、タイ王国およびカンボジア王国を訪問しました。

この中学生海外派遣事業は、今年で7回目を迎え、今年度はODA(政府開発援助)の現地研修として、日本との円借款によって建設されたパールライン(都市鉄道)の試乗を新たにいたしました。

現地でより良い研修や交流ができるよう、参加生徒は事前に全6回の学習会を重ね派遣に臨みました。

学習会では、元在タイ日本国大使館一等書記官の足立徹さんに、タイの社会・経済についてご講義をいた



▲アユタヤ遺跡(タイ王国)  
(ワット・ヤイ・チャイ・モンコン)

だいたほか、元JICA(A(独立行政法人国際協力機構)青年海外協力隊員としてタイで活躍されていた青木はつ江さんに、タイ語を交えた挨拶の練習や現地での活動内容をご紹介いただきました。また、現地学校でより深い交流をするため、町のALT指導のもと参加者全員が英語の自己紹介文を作成し事前に送付しました。

実際の交流では、タイ王国バンコクにある『スワン・スナンダ・ラジャハット大学附属中学校』とカンボジア王国シエムリアップにある『ファーム・チルドレン・ヴィレッジ(孤児院)』を訪問しました。



▲世界遺産アンコール・ワット(カンボジア王国)



▲ファーム・チルドレン・ヴィレッジ(カンボジア王国)

附属中学校では参加者それぞれにバディが付き、英語で懸命に交流しながら校内各所に用意されたクイズを、バディと共に歩き回って答えを導き出しました。

一方、カンボジア王国では孤児院ということもあり、年齢層も幅広く、体を使った交流が中心でした。暑い中ではありましたが、サッカーや綱引き、現地の遊びなど短い時間ではありましたが、皆元気に楽しく交流しました。

現地機関研修では、在タイ日本国大使館、JICAバンコク事務所、JETRO(独立行政法人日本貿易振興機構)バンコク事務所を訪問しました。大使館では参事官からタイ王国と日本の深い関わりなどについて、JETROではタイ王国における

日本の国際協力への取り組みについて、JETROではタイの概況とアセアン経済についてそれぞれご講義いただきました。

歴史や文化の研修として、タイ王国では、美しくきらびやかなエメラルド寺院、世界遺産であるアユタヤ遺跡を見学しました。また、カンボジア王国では、世界遺産のアンコールワットを代表とする遺跡群を見学し、密林の中に点在するスケールの大きな遺跡に心を動かされました。

経済発展するタイと発展途上のカンボジア、二つの国で異文化を体験し、様々な刺激を受けた中学生には、今後の国際社会に向けて、自分の将来の糧となる大変貴重な経験となりました。



▲スワン・スナンダ・ラジャハット大学附属中学校(タイ王国)



## 全国りんご研究大会



9月6日、第59回全国りんご研究大会群馬県大会の生産地視察として、全国のりんご生産者ら約400名が中村地区の月夜野りんご栽培部会の果樹畑を訪れました。

本大会のテーマは「品種戦略による活力ある産地づくり」。参加者は利根沼田でも古くからりんごの生産を営み、技術の研さんに励んで安定した経営を行っている月夜野地域の栽培方法や品種等を視察しました。同栽培部会長の深津利夫さんをはじめ、会員が会場内で出迎え、展示パネルを使って熱心に説明するなど、全国の生産者と交流を深めました。

## ドルフィンズ野球教室 OBの現役高校生が指導



8月13日、ドルフィンズOBの木村直斗さん(利根商)、伊藤貴俊さん(沼高)、佐々木雅仁さん(沼高)、オール新治OBの岩瀬雄大さん(利根実)ら高校生による野球教室が行われ、みなかみドルフィンズの小学生19人が参加しました。

指導にあたった高校生は、アップから守備、打撃まで多岐にわたり子どもたちの目線でわかりやすく教えてくれました。

教室が終わると全員でバーベキューをして、野球技術や高校野球の話などを聞くなど、参加者は有意義な時間を過ごしました。

## 須藤一則さんが 環境大臣表彰を受賞



9月5日、環境省より国立公園等の保全活動に対して表彰される自然公園関係功労者環境大臣表彰に、自然公園指導員の須藤一則さん(阿能川区)が受賞し岸町長から伝達されました。

須藤さんは、平成6年に自然公園指導員に就かれ、約23年間にわたり上信越高原国立公園内の登山者のマナーの向上や自然保護活動に積極的に取り組むなど国立公園利用者の適正な指導に尽力されました。

須藤さんは「この受賞を励みにますます頑張っていきたい」と力強く話されました。

## 重量あげで前島進さんが 全日本マスタース優勝



8月18日、全日本マスタースウェイトリフティング競技選手権大会が新潟県ニユーグリーニア津南体育館で開催され、本町の前島進さん(小川島区)が見事3年連続4回目の優勝をされました。

前島さんは、4月にニュージーランドで行われたワールドマスタースゲームスで準優勝と弾みをつけ本大会にのぞみ、60歳以上64歳の男子56kg級において優勝されました。この大会は、2018年世界マスタースワールドカップ代表選考会を兼ねており、来年開催の世界大会に出場を決めました。

## 楽しむ！賑わう！ 夏祭り・花火大会

8月16日、月夜野総合公園ふれあい広場において、みなかみ花火大会が開催されました。

昨年度中止の花火大会でしたが、開催を願う声も大きく、2年ぶりにみなかみ花火大会が行われ、会場には趣向を凝らしたブースが来場者を楽しませました。午後7時半から約3400発の花火が打ち上げられました。



### みなかみ花火大会



猿ヶ京温泉まつり赤谷湖上花火大会実行委員会(笛木太弘委員長)では、花火大会当日に九州北部大雨災害に被災された方のために義援金を受け付けました。

笛木太弘実行委員長は「楽しんでいただける花火大会となった。そんな中でも災害を受けて困っている方がいることを皆さんが心の片隅に持ち、この義援金にご協力いただけたことに感謝したい。」と義援金 49,817 円を町長に手渡しました。

この寄附金は日本赤十字を通して福岡・大分等に送られます。



### 赤谷湖上花火大会

8月26日、11回目を迎えた猿ヶ京赤谷湖上花火大会が盛大に開催され、約1万4500人の観客が赤谷湖上の8400発の打上花火を楽しみました。夜空を彩り、湖面を染める湖上花火を見るためにまんてん星の湯や赤谷湖畔公園に集まったの観客から大きな歓声が上がりました。

主会場のまんてん星の湯では特設ステージで三国太鼓の演奏や、フラガール達の華やかなダンスが会場を盛り上げたほか、湖上花火終了後には提灯の明かりが点った櫓を囲んで、全員参加の盆踊りがおこなわれました。



### おいで祭り

9月2日・3日の2日間、湯原温泉街を中心においで祭りが開催されました。

2日は湯原温泉街で「おいで踊りパレード」が行われ、「おいでやおいで！水上温泉！」の大きな掛け声に合わせてパレードが行われました。同日水上ビアガーデンにもたくさんの方が立ち寄り温泉街には賑わいが戻りました。3日は威勢の良い掛け声に合わせて、大小合わせて9基の御輿が練り歩きました。



## 関東ブロック、ホッケー競技大会 利根商ホッケー部が出場



8月19日から21日の3日間、月夜野総合公園ホッケー場及び月夜野中グラウンドにおいて、第72回国民体育大会関東ブロック大会ホッケー競技が開催され、1都7県31チームが参加し熱戦を繰り広げました。

本県からは利根商高ホッケー部が少年男女のクラスに、また同校卒業生を中心に組織された男女が成年クラスに参戦しました。

本県各チームは、愛媛県で開催される第72回国民体育大会への出場権をかけてグラウンドを駆けまわりましたが惜しくも出場権を獲得することはできませんでした。

## 名峰谷川岳において 山の日イベントを実施



8月11日、山の日に合わせて、群馬県山岳団体連絡協議会の協力を得て、谷川岳を中心に山の日イベントを実施しました。

西黒尾根から谷川岳山頂を目指すコースなど5つのツアーと、山岳資料館から一ノ倉沢間で自由参加のポイントラリーを開催し、参加者は山の日イベントを楽しみました。

ツアーには、ミス日本「水の天使」の宮崎あずささんも訪れ、他の参加者とともにユネスコエコパークに登録されたみなかみ町の自然を満喫していました。

## 地域おこし協力隊の活動

西坂文秀さん 布施在住



▲豊楽館などで地産フルーツを使ったジュースを作って販売しています

今年4月に愛媛県今治市から、みなかみ町地域おこし協力隊として、みなかみ農村公園公社を中心に町内4つの直売所による農業や、地域の活性化を行いたく移住してきました。

今治では、農協職員として33年間勤め、その内の17年間を農産物の直売所の立ち上げから、企画・運営と経験してきました。農協生活で各種新規事業の立ち上げや、新店舗・施設をオープンさせてきましたが、特

に農産物直売所「さいさいきて屋」は国内最大級であり、幾つもの賞をいただき思い出深い仕事でした。

平成27年みなかみ町にその直売所の関係が縁で講演の機会を頂き、一度でみなかみ町の素晴らしさに惚れ込んでしまった次第です。

特に、農村公園公社の拠点であり私の活動拠点でもある「たくみの里」は街として、宿場通りとして、観光の拠点として大変魅力ある所、施設と感じています。たくみの里には、直売・体験・農業・観光・里山と色々なキーワードになるものがあります。このキーワードを一つ一つ結び、重なり合わせて地域の人々の繋がりを深め町の活性化に繋げていきたいと思っています。

公社として町内でのイベント参加や東京での販促、直売所での店舗運営など4か月余りで経験しましたが、これからたくみの里全体でイベント企画開催など行っていきたいと思っていますので、これからもよろしくお願ひします。

# 全国大会の結果報告

## 新治中学校女子柔道部

新治中学校柔道部は、女子団体で県大会初優勝を果たし関東大会(8月8～10日の茨城県水戸市開催)と全国大会(8月21～24日の福岡県福岡市開催)へ出場し、関東全国の猛者たちを相手に健闘しました。

### ◎柔道部キャプテン 長谷川<sup>つくね</sup>緒寧さん

「関東、全国大会を経て、私は自分の弱さを改めて実感しました。ですが、最後の夏により結果を残せたのはとても嬉しかったです。今後の自分の成長につながる貴重な経験になりました。応援、ありがとうございました。」



■団体/長谷川・宮沢・木樽・林  
関東大会 初戦敗退 全国大会 予選リーグ敗退  
■個人/長谷川<sup>つくね</sup>緒寧 63 kg級 関東大会第3位  
全国大会ベスト16  
林<sup>ゆいな</sup>唯菜 70 kg級 関東大会初戦敗退

## 月夜野中学校女子ホッケー部

月夜野中学校女子ホッケー部(13名)は、関東大会(7月29・30日)で準優勝して全国大会(大分県)に出場しました。

### ◎ホッケー部部長 鶴岡日菜子さん

「私たちは目標としていた全国大会に出場することが出来ました。町のスポーツのひとつであるホッケーを続けてきて良かったと深く思いました。また、沢山の方々の支援のお陰で支えられてきたことに感謝をしています。」



■第22回関東中学校ホッケー選手権大会準優勝  
■第47回全日本中学生ホッケー選手権大会予選敗退

### ●相談、教室【子育て健康課 健康推進グループ☎(62) 2527】

| 相談・教室等   | 対象者                  | 日程       | 時間                        | 備考                                       |
|----------|----------------------|----------|---------------------------|------------------------------------------|
| 母子健康手帳交付 | 妊娠されている方             | 月・木      | 9:00～11:30<br>13:00～16:00 | 所 子育て健康課<br>持 妊娠届出書、個人番号カード<br>※祝日の場合は翌日 |
| ママヨガ教室   | 妊娠中から産後<br>12か月までの母親 | 10/23(月) | 10:30～11:30               | 所 にいはるこども園 2階(汽車ばっば)                     |
| ベビーマッサージ | 生後2か月から<br>1歳までの乳児   | 10/13(金) | 10:30～11:30               | 所 保健福祉センター                               |
| 乳児相談     | 3か月児                 | 10/12(木) | 10:00～10:15               | 所 保健福祉センター<br>内 計測・問診・栄養相談               |
|          | 8か月児                 |          | 9:45～10:00                |                                          |
|          | 12か月児                |          | 10:15～10:30               |                                          |
| 母乳相談     | 妊婦及び産婦               | 10/12(木) | 9:30～11:30                | 所 保健福祉センター 予 健康推進グループ                    |

### ●健診【子育て健康課 健康推進グループ☎(62) 2527】

| 検診の種類      | 対象者                | 日程       | 受付時間        | 備考         |
|------------|--------------------|----------|-------------|------------|
| 4か月児健診     | 平成29年 6月生          | 10/18(水) | 13:45～14:15 | 所 保健福祉センター |
| 10か月児健診    | 平成28年12月生          | 10/18(水) | 12:45～13:15 |            |
| 1歳6か月児健診   | 平成28年 3月・4月生       | 11/ 8(水) | 12:45～13:30 |            |
| 2歳児歯科健診    | 平成27年 8月～9月16日生    | 10/ 5(木) | 12:45～13:30 |            |
|            | 平成27年 9月17日～9月30日生 | 10/24(火) | 12:45～13:30 |            |
| 2歳6か月児歯科健診 | 平成27年 2月・3月生       | 10/24(火) | 12:45～13:30 |            |
| 3歳児健診      | 平成26年 9月・10月生      | 11/14(火) | 12:45～13:30 |            |

所 場所 予 要予約 定 定員 料 料金 申 申込期間 持 持ち物 内 内容



## 子育て家庭住宅新築補助金制度をご利用ください

■問い合わせ先／子育て健康課 子育て支援グループ ☎(25) 5009

子育て健康課では平成24年度から子育て家庭住宅新築補助金制度を創設し、子育て世代の定住促進、および地域の活性化を図っています。ご希望の方はお問い合わせください。

## ■対象者

町内に住宅を新築する方で、次の全てに該当する方です。

- ・町内に住所がある方（新築後に転入予定の方は、建築完成後6ヶ月以内に転入できる方）
- ・中学生以下の児童を養育している方、または妊婦がいる世帯に属する方
- ・町税等に滞納のない世帯に属する方

## ■対象物件

- ・町内施工業者による新築住宅
- ※外構工事は対象外です。

## ■補助金額

- ・対象工事費の10%の額（ただし、千円未満は切り捨て）
- ・補助金額の上限額は100万円

## ■補助金の受給

- ①交付決定後から完成前の間に概算払請求書提出により受給します。

※完成予定日の1週間前に振り込み

- ②交付確定後、交付請求書により受給します。

※交付請求書提出後、1ヶ月以内に振り込み

## ■補助金申請に必要なもの

- ☐ 補助金申請書（別紙も含む）
- ☐ 建築契約書 ☐ 建設図面
- ☐ 子育て家庭を証明するもの（住民票など）

## ■補助金実績報告に必要なもの

- ☐ 実績報告書 ☐ 領収書 ☐ 完成写真

※申請や実績報告に必要な書類は、町ホームページからダウンロードできます。

## ●子育て支援センター、子育てサークル【子育て健康課 子育て支援グループ】☎(25) 5009

| イベント         | メニュー             | 日 程             | 時 間         | お知らせ                               | 場 所                                                |
|--------------|------------------|-----------------|-------------|------------------------------------|----------------------------------------------------|
| 汽車ぽっぽ        | 親子ふれあい           | 月～金             | 10:00～16:00 |                                    | 子育て支援センター<br>（いはるこども園2階）<br>☎(64) 1848             |
|              | 読み聞かせ            | 10/ 5(木)        | 10:30～11:00 |                                    |                                                    |
|              | キラキラでお茶しませんか？    | 10/12(木)        | 10:00～15:00 | 汽車ぽっぽは休館                           |                                                    |
|              | 講演会              | 10/19(木)        | 11:00～12:00 | 内 子育てを楽しむために<br>講師：保育アドバイザー横山ひとみさん |                                                    |
|              | 大きくなったかな？        | 10/26(木)        | 10:00～16:00 | 内 スキンケアについて<br>11時～正午              |                                                    |
|              | リトミック            | 10/2(月)・11/6(月) | 10:30～11:30 |                                    | 月夜野わんぱくクラブ                                         |
| キラキラ         | 親子ふれあい           | 火・金             | 10:00～14:00 |                                    | いはるこども園体育館隣                                        |
| わくわく         | 親子ふれあい           | 水               | 10:00～14:00 |                                    | 水上公民館2階和室                                          |
| にこにこクラブ      | 親子ふれあい           | 10/13(金)・27(金)  | 10:00～12:00 | 27日 ミニミニ運動会                        | 保健福祉センター                                           |
| ぽかぽか         | 親子ふれあい           | 月・火・水           | 10:00～15:00 |                                    | 元 JA 利根沼田<br>月夜野北事業所<br>☎(25) 3535                 |
|              | お茶しませんか？         | 10/17(火)        | 10:30～11:30 |                                    |                                                    |
| さくらんぼ<br>ルーム | 親子ふれあい           | 月～金             | 9:30～15:30  | 10/12(木) 休館                        | つきよのこども園<br>☎(25) 8400<br>※対象者：0・1・2歳児の<br>子どもと保護者 |
|              | 子育て講座            | 10/ 4(水)        | 10:30～      | 内 子どもの救急について                       |                                                    |
|              | 読み聞かせ            | 10/10(火)・24(火)  | 10:15～      |                                    |                                                    |
|              | お散歩              | 10/11(水)        | 10:30～      | 予 限定5組                             |                                                    |
|              | 親子で製作            | 10/18(水)        | 10:30～      | 予 限定5組<br>内 手作り貯金箱                 |                                                    |
|              | 親子で楽しいわらべうた産後ダンス | 10/25(水)        | 10:00～11:30 | 内 生後3ヶ月～2歳半を対象<br>持 抱っこ紐、タオル、飲み物   |                                                    |

■対象者／就学前の子どもと保護者 ■参加費／無料 ※参加費がかかる場合は備考欄に記入します。

持 上履き、飲み物、タオル、運動しやすい服装 予 要予約 内 内容 料 料金

## 催し物

### 第22回たくみの里

#### 豊楽まつり

第22回たくみの里豊楽まつりを開催します。

■開催日時▽10月22日(日)

午前10時～午後3時

■場所▽たくみの里豊楽館

■イベント内容▽

・餅つき体験および無料配布・豊楽なべ無料配布・お楽しみ抽選会・花の直売・りんごの皮むき大会(無料)・豊楽みそすくい取り・焼きまんじゅう・他各種バザー

■問い合わせ先

みなかみ農村公園公社

☎0278(64)2210

### 猿ヶ京温泉

#### 上杉謙信武者行列

今年も上杉謙信ゆかりの地、猿ヶ京で武者行列を開催します。今年で5回目となる武者行列は、勇壮な武者姿をお見せするだけでなく、本格的な甲冑を身につけ行列に参加できます。子どもも楽しめる催し物を用意して皆さんをお待ちしています。

■開催日時▽10月21日(土)

午後2時～

■場所▽スポーツ民宿ふじや(午後2時出発)↓猿ヶ京関所跡↓まんてん星の湯(午後3時30分頃凱旋式)

■内容▽

武者行列・上州真田武将隊・栃尾鉄砲隊演舞・お子さま甲冑無料体験・福まき

■問い合わせ先

猿ヶ京温泉やど倶楽部

☎0278(66)0186



▲昨年の集合写真 上杉謙信役を中央に役者が勢揃い

### たくみの里ウォークラリー〜野仏めぐり〜

参加者全員でたくみの里周辺を歩き、9カ所の野仏スタンプラリーにチャレンジします。

■開催日時▽10月29日(日)

午前8時30分～午後12時30分

■場所▽たくみの里周辺(にいほるこども園駐車場集合)

■内容▽たくみの里周遊コースをウォーキングします。

■参加資格▽町内在住者で10kmを4時間以内で歩ける方

■参加グループ▽1組1～5名まで。先着30組

■参加費▽無料

■参加方法▽10月1日から25日まで

に電話または直接申し込み

■持ち物等▽動きやすい服装・飲み物・タオル・雨具等

■申し込み・問い合わせ先

教育課生涯学習推進グループ

☎0278(25)5025

■申し込み・問い合わせ先

教育課生涯学習推進グループ

☎0278(25)5025

### みなかみ町生涯学習フェスティバル

教育委員会では、子どもから大人まで楽しみながら学ぶ機会の提供を目的として様々なジャンルの「学び」を集めた催しを実施します。

■開催日時▽10月14日(土)

午後1時～午後4時

■場所▽カルチャーセンター

■参加費▽無料

■内容▽舞台発表／子ども歌舞伎の上演、大型スクリーンによる絵本の読み聞かせ 教室／ドライフラワーアート、コケ玉作り、まが玉作り※それぞれ定員50名程度です。

当日受付ください。体験／カスタネット絵付け体験、工作体験、ハンディキャップ体験 実演／各種マジック、絵本の読み聞かせ

展示／人権ポスター、放課後子ども教室活動紹介

■問い合わせ先

教育課生涯学習推進グループ

☎0278(25)5025

■問い合わせ先

教育課生涯学習推進グループ

☎0278(25)5025

### 第二回

#### ごかん公民館祭り

後閑区では、昨年度から「ごかん公民館祭り」を開催しています。今年も住民相互の親睦と交流並びに公民館利用の促進を図るため、第二回ごかん公民館祭りを開催いたします。この機会に後閑地区を再発見するとともに、後閑公民館を集いの場として利用する催しにご参加ください。



## ■開催日時▽

11月11日(土) 午後1時～5時  
12日(日) 午前9時～正午

## ■場所▽後閑公民館(後閑1244の7)

## ■対象▽どなたでも参加できます

## ■内容▽作品展／絵手紙・折り紙教室

皆さんの作品を展示しますので後閑公民館までお問い合わせください。**古文書公開コーナー**／後閑区で保存している古文書の一部を公開します。**屋外模擬店**／子どもが楽しめる餅つきや射的などのイベント

## ■その他▽後閑公民館は会場となるため駐車できません。

## ■問い合わせ先

後閑公民館

☎0278(62)6670

## お知らせ

不正軽油の情報を  
お寄せください。

群馬県では、不正軽油の情報窓口として不正軽油110番を設けています。

軽油に灯油や重油を混ぜたり、灯油や重油をそのまま自動車の燃料として使用すると地方税法違反となる場合があります。このような不正軽油を製造・販売・使用していると思われる情報がありましたらお知らせください。

## ■問い合わせ先

前橋行政県税事務所県税課軽

油広域調査係 不正軽油110番

☎027(231)2801

## 記帳説明会を

## 開催します

平成26年1月の制度変更により、事業所得(営業・農業)、不動産所得及び山林所得を有する白色申告の全ての人に記帳・帳簿保存が必要です。

このため、税務署では、記帳・記録保存義務の内容や具体的な記帳の仕方、青色申告の概要や特典等について説明会を開催します。

## ■場所▽利根沼田振興局庁舎1階101会議室

## ■対象となる方

●農業所得を有する人

11月8日(水)

午後1時30分～午後3時30分

●事業所得を有する人

11月9日(木) 午前10時～正午

●不動産所得を有する人

11月9日(木)

午後1時30分～午後3時30分

※説明会で使用する資料は、当日会場で配付します。

※会場の駐車場は台数に限りがありますので、なるべく公共交通機関をご利用ください。

## ■問い合わせ先

沼田税務署

☎0278(22)2131

秋山における山岳遭難  
にご注意ください

紅葉シーズンを迎え、多くの登山者やハイカーが入山し、山岳遭難の発生が懸念されます。

秋山とはいえ、標高の高い所では冬山と同様の気象条件になることが予想されます。安全で楽しい登山をするため、次のことに注意してください。

- ・ 事前に気象情報や登山コースの危険箇所などを確認し、十分な装備を準備して、体力に見合った計画を立てる。
- ・ 単独での登山は避ける。
- ・ 天候が急変した場合は登山を中止し、下山する。
- ・ 家族や職場などに、登山コースや帰宅時間、非常時の連絡方法を告げ、携帯電話などの連絡手段を確保しておく。
- ・ 万が一に備え、登山届(登山カード)は必ず提出する。

## ■問い合わせ先

県警察本部地域課

☎027(243)0110

## お知らせ

女性の人権ホットライン  
強化週間 (11/13～11/19)

法務省及び全国人権擁護委員連合会では、11月13日から1週間を「女性の人権ホットライン強化週間」として、夫・パートナーからの暴力やストーカーなど、女性の人権に関する相談・悩みごとについての電話相談窓口を開設します。

## ■「女性の人権ホットライン」専用番号

☎0570(070)810

※IP電話からは接続できません。

## ■強化週間の受付時間

平日▽午前8時30分～午後7時

土・日曜日▽午前10時～午後5時

※通常の受付時間は、平日の午前8

時30分から午後5時15分

※対応は人権擁護委員と法務局職員  
があたり、秘密は堅く守ります。

## ■問い合わせ先

町民福祉課窓口・医療グループ

☎0278(25)5010

第21回群馬銀行  
環境財団賞

## 環境財団賞

公益財団法人群馬銀行環境財団では、自然環境・生活環境の保全活動および調査研究等を支援するため、優れた実践活動等を行っている団体・個人の方々を表彰し、助成金を贈呈しています。

## ■募集テーマ▽身近な自然環境や生態系等の保全と活用に向けた実践活動、研究、提案など▽低炭素・循環型社会づくりに向けた身近な実践活動、提案など

■応募資格▽群馬県内の営利を目的とする事業活動を行わない法人・団体（学校を除く）ならびに個人

■財団賞の表彰内容▽表彰式を開催し、助成金として1先20万円（7先以内）を贈呈します。

■応募方法▽応募用紙はダウンロード、または事務局に電話にて請求する。

## ■申し込み・問い合わせ先

公益財団法人群馬銀行環境財団

☎027(255)6160

## 国民年金からのお知らせ

## 「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」が発行されます。

～年末調整・確定申告まで大切に保管をしてください～

平成29年1月から12月までに納めた国民年金保険料は、その全額が社会保険料控除の対象になります。

平成29年中の所得の申告について、国民年金保険料を社会保険料控除として申告する際には、一年間に納付した国民年金保険料を証明する書類を添付することが義務付けられています。

このため、平成29年1月1日から平成29年9月30日までの間に国民年金保険料を納付された方には、納付額を証明する「社会保険料（国民年金保険料）控除証明書」（ハガキ）が11月上旬に日本年金機構から郵送されます。

れます。（10月1日以降に、その年初めて国民年金保険料を納付された方については2月上旬に郵送）

年末調整や確定申告の手続きの際には、この控除証明書または国民年金保険料の領収証書が必要になりますので、申告をするまで大切に保管してください。

詳しくは、ねんきん定期便・ねんきんネット等専用ダイヤル☎0570(058)555または年金事務所へお問い合わせください。

## 問い合わせ先

渋川年金事務所お客様相談室

☎0279(22)1607

町民福祉課窓口・医療グループ

☎0278(25)5010



この宝くじは、収益金を各市町村の少子高齢化対策や環境対策等の主にソフト事業に活用することを目的とし、収益金の全額がハロウィンジャンボ宝くじ交付金として市町村に交付されます。



## 入札参加資格申請

### 【平成30・31年度分】

ぐんま電子入札共同システムによる定期申請が始まります

ぐんま電子入札共同システムを運用する群馬県CALS、EC市町村推進協議会は、加盟自治体と同一日程で申請受付を行っています。同システムは、同時に複数市町村等に申請することが可能です。

各業務の手続き等に係る情報は、ぐんま電子入札共同システムポータルサイトまたは、みなかみ町のホームページでご確認ください。

■ぐんま電子入札共同システムによる平成30・31年度入札参加資格申請日程（群馬県CALS／EC市町村推進協議会加盟自治体共通）

#### 物品・役務

平成29年10月2日～10月31日

#### 建設コンサル

平成29年12月4日～12月22日

#### 建設工事

平成30年1月4日～1月29日

#### ■情報掲載サイト

ぐんま電子入札共同システムポータルサイト

URL: <http://portal.g-cals.egunma.lg.jp/portal/index.html>

みなかみ町ホームページ

URL: [www.town.minakami.gunma.jp/](http://www.town.minakami.gunma.jp/)

#### ■問い合わせ先

総合戦略課 財政・契約グループ

☎0278(25)5005

## 警察が行う犯罪被害者支援の紹介

警察では、犯罪の被害者やそのご家族が1日でも早く元の生活に戻れるような支援を行っています。

#### ■情報提供

刑事手続きの概要や捜査、裁判の過程で利用できる制度、各種機関の相談窓口等の情報提供します。

#### ■経済的負担の軽減

特定の犯罪により傷害を負った場合には、医療費等の一部について警察が支出するなど、被害者の経済的な負担を軽減する制度があります。

#### ■精神的負担の軽減

安心して被害の届出や相談などができるよう犯罪被害者相談電話を設置するほか、カウンセリング体制を整備しています。

#### ■安全の確保

同一の犯人から、再度危害を受けないように、防犯指導や立ち寄り警戒を行うほか、様々な機材を活用して安全対策を講じます。

#### ■犯罪被害給付制度及び

#### 国外犯罪被害弔慰金等支給制度

故意の犯罪行為により、死亡、負傷又は疾病が生じた場合及び日本国外における故意の犯罪行為により死亡、傷害が残った場合に、ご遺族や被害者本人に対して、国が一時金を支給する制度があります。（審査により、減額又は不支給になることがあります。）

#### ■問い合わせ先

沼田警察署警務課

☎0278(22)0110



## 出張緑化講座

### 家庭で楽しむブルーベリーの品種と育て方

ブルーベリーは収穫が早く、自分で収穫する味は格別であり、家庭果樹として親しまれています。今回は、大きいブルーベリーをならせるための手入れの方法などを園芸研究家の住谷節子先生を講師に基礎知識を学びます。

#### ■日時▽11月16日(木)

午前10時～正午

■場所▽県前橋合同庁舎（前橋市上細井町2142-1）

■内容▽ブルーベリーの品種や育て方の基礎知識を学びます

■定員▽60人（先着順）

■費用▽無料

■申込期間▽

10月30日(月)～11月15日(水)

■申し込み・問い合わせ先

群馬県緑化センター

☎0276(88)7188



## 募集

町内スポーツ大会  
参加者募集

## 町ホッケー大会

■開催日▽10月15日(日)※雨天決行

## ■場所▽

月夜野総合公園(人工芝ホッケー場)

■集合時間▽午前8時30分

■参加資格▽町内在住者、在勤者、通学者(初めての方や一人でも可)

■参加費▽無料

～群馬県最低賃金が改正されました～  
必ずチェック最低賃金 使用者も 労働者も群馬県最低賃金は  
時間額 783円

平成29年10月7日より改正

群馬県労働局労働基準部賃金室

☎027(896)4737

■申込期限▽10月14日(土)までに申し込む

■申し込み・問い合わせ先

町ホッケー協会事務局増田

☎0278(62)3786

町体育協会事務局

☎0278(25)5025

## 町男女混合バレーボール大会

■開催日▽10月29日(日)

■場所▽月夜野総合体育館

■集合時間▽午前8時30分

■参加資格▽町内在住者、在勤者(6～9人のチームで申し込み)

■参加費▽無料

■参加方法▽10月23日(月)まで

■申し込み・問い合わせ先

町バレーボール協会/担当大川

☎0278(25)8228

町体育協会事務局

☎0278(25)5025



↑申し込みフォームはこちら

上級救命講習会  
参加者募集

利根沼田広域消防本部の「上級救命講習会」を受講し、心肺蘇生法とAED(自動体外式除細動器)の使

## 図書室だより 10月

## 新着一般図書

とととだす / 畠中恵 / 中

バブルノタシナミ / 阿川佐和子 / 中

ネタ元 / 堂場瞬一 / 水

ちょこっと仕込みで時短ごはん / 堀江ひろ子 / 水

嵯峨野花譜 / 葉室麟 / 新

A X / 伊坂幸太郎 / 新

## 新着児童書

サイエンスコナン元素の不思議 / 青山剛昌 / 中

きょうりゅうオーデション / たしろちさと / 中

おばけのアッチ ドララちゃんとドララちゃん

/ 角野栄子 / 水

おつきみバス / 藤本ともひこ / 水

14ひきのシリーズ全12巻 / 新

どうぶつドドド / 矢野アケミ / 力

ジャンケンの神さま / くすのきしげのり / 力

## 新着 DVD

ジャングルブック / 力

ファインディングドリー / 力

## 図書室掲示板

10月14日にカルチャーセンターで開催されるみなかみ町生涯学習大会において、月夜野おはなしの会が大型スクリーンを使った読み聞かせを行います。

絵本「こぎつねのおねがい」「ちいさなくれよん」など。

## 絵本読み聞かせ

◆10月15日(日) 午後2時～ 新

◆10月19日(木) 午後3時30分～ 力

※おすすめの絵本の読み聞かせです。参加者が朗読することもあります。

中 中央公民館図書室 ☎(62)2275

水 水上公民館図書室 ☎(72)3707

新 新治公民館図書室 ☎(64)0111

■開室時間 9:00～17:00(正午～13時まで休室)

■休館日/毎週月曜及び祝日

力 カルチャーセンター児童図書室 ☎(20)4040

■開室時間 9:00～17:00(正午～13時まで休室)

■休館日/毎週月曜(祝日の場合次の平日)と祝日の翌日

Book Information



用方法を身に付けましょう。上級救命講習会は、普通救命講習会（3時間）の内容に加え、搬送法・固定法等が加わり、より専門的な内容の講習となります。

■日時▽12月10日（日）  
午前9時～午後6時

■開催場所▽中央消防署（沼田市）

■定員▽20人

■費用▽無料

■申込期間▽11月1日（水）～10日（金）  
※定員になり次第締め切り。

■申し込み・問い合わせ先

西消防署

☎0278(64)0002

北消防署

☎0278(72)4349

## 町営住宅入居者募集

町営住宅入居者を募集します。

■受付期間▽11月1日（水）～15日（水）

■入居予定▽12月下旬

■募集戸数▽19戸

■募集物件

○第1矢瀬団地（3K）

1号棟 302号室・402号室

2号棟 301号室・303号室

3号棟 304号室・404号室

4号棟 401号室・403号室

404号室

○第2矢瀬団地（2LDK）

5号棟 103号室

○第3矢瀬団地（3DK）

6号棟 403号室

7号棟 301号室・401号室

403号室・404号室

8号棟 202号室・204号室

404号室

○上布施団地（3DK）

1号棟 202号室

※高日向・大穴・鹿野沢・藤原の各団地は随時募集しています。

■問い合わせ先

群馬県住宅供給公社みなかみ支所

☎0278(25)8423

## 県母子寡婦福祉協議会 「東京デイズニールン ドツアー」参加者募集

主催▽一般財団法人群馬県母子寡婦福祉協議会

事業名▽親子ふれあい交流事業

開催日▽12月17日（日）

行き先▽東京デイズニールランド

対象者▽県内在住の母（父）子家庭の母（父）と子（高校生以下）及び寡婦

参加費▽

大人（非会員）9500円

母（父）子会員・寡婦8000円

中高生8000円

母（父）子会員・寡婦8000円

中高生8000円

母（父）子会員・寡婦8000円

中高生8000円

母（父）子会員・寡婦8000円

中高生8000円

## 物忘れ相談を行います

### 地域包括支援センター からのお知らせ

■問い合わせ先／地域包括支援センター ☎(62) 0540

地域包括支援センターでは、精神科医による認知症の相談を年3回行っています。経験豊富な専門医に色々な相談ができ、認知症症状の対応方法などアドバイスもしてもらえます。自宅への訪問も可能なため、電話で申し込みの際に相談してください。

次のような場合に相談ください。

- 最近、家族の物忘れで困っている。
- 何をどこに相談したらいいかわからない。
- 病院で受診させたいが本人が拒否している。
- 日時場所の理解や方向感覚などが鈍くなる。
- 前からの知人のことをよく思い出せない。
- 物盗られ妄想が激しい。
- 暴力・暴言・介護拒否など。

日 時：10月25日（水）午後1時30分～  
場 所：みなかみ町保健福祉センター  
申込方法：要予約  
電話で申し込んでください  
費 用：無料



## 相談

### 巡回児童相談

中央児童相談所では、18歳未満を対象とした出張相談「巡回児童相談」を実施します。

■相談内容▽しつけ相談、言葉や発達の遅れ相談、性格や非行の相談、手帳、手当を受けるための判定や診断など

■日時▽11月17日(金)午前10時～正午

幼児・小学生 6000円  
3歳以下の乳幼児 2000円  
■乗車場所▽沼田運動公園(利根沼田管内の乗車場所)  
■申込方法▽往復はがきに「東京デイズニールランド」と記入し、次の①から④を忘れずに記入。①住所②電話番号③参加者全員の氏名・年齢(学年)④希望乗車地  
■申込期限▽11月22日必着  
■申し込み・問い合わせ先  
(財)群馬県母子寡婦福祉協議会  
☎027(255)6636  
〒371-0843  
前橋市新前橋町13-12  
群馬県社会福祉総合センター内

## みなかみ町社会福祉協議会 相談所

### 心配ごと(民生・人権・行政)相談所

- 水上会場 10月17日(火)  
場所/社会福祉協議会水上支所
- 新治会場 11月21日(火)  
場所/のぞみ館 相談室

### 法律相談所

- 月夜野会場 10月13日(金)  
場所/保健福祉センター 2階
- 水上会場 11月10日(金)  
場所/社会福祉協議会水上支所

※相談は予約制で先着順です。  
※時間は午後1時30分～4時まで。

■問い合わせ先 ☎0278(62)0081

## 巡回診療車運行予定(国立沼田病院)

| 地区  | 診療地        | 開始時間  | 10月    | 11月    |
|-----|------------|-------|--------|--------|
| 月夜野 | 小和知公民館     | 15:50 | 26日(木) | 30日(木) |
|     | 大峰集荷倉庫前    | 13:20 | 17日(火) | 21日(火) |
| 水上  | 大芦公民館前     | 13:20 | 26日(木) | 30日(木) |
|     | 北部生活改善センター | 14:10 |        |        |
|     | 原集古館前      | 14:40 |        |        |
|     | 栗沢公民館前     | 15:20 |        |        |
| 新治  | 上羽場分館前     | 12:30 | 17日(火) | 21日(火) |
|     | 茅場高齢者会館前   | 13:50 |        |        |
|     | 入須川分館前     | 14:30 |        |        |

### ■問い合わせ先

独立行政法人国立病院機構沼田病院

☎0278(23)2181

## 群馬県保険医協会 24時間健康テレホンサービス

☎027-234-4970

※約3分の健康講話(テープ音声)が聞けます。

10月

- 月曜 歯科の保健診療と自費診療
- 火曜 歯科訪問診療をご存じですか
- 水曜 歯周病になるとどうなるか
- 木曜 歯の神経を取ったまま放置したらどうなるの
- 金曜 差し歯の知識
- 土日 オーラルフレイル(年齢に伴う口機能の虚弱)

### 10月の「直接相談タイム」

- 10月19日(木)「歯科」
- 受付時間帯 午後7時30分～9時まで
- 上記時間帯は専門医が直接相談に応じます。

## へき地診療(ふれあい出張診療)実施予定 (沼田脳神経外科病院)

| 地区 | 診療地・診療時間                  | 10月              | 11月             |
|----|---------------------------|------------------|-----------------|
| 水上 | 大芦公民館(坂東会館)<br>9:00～12:30 | 6日(金)            | 10日(金)          |
|    | 北部生活改善センター<br>9:00～12:30  | 12日(木)<br>26日(木) | 7日(火)<br>21日(火) |
| 新治 | 赤谷公民館<br>9:00～12:30       | 17日(火)           | 14日(火)          |
|    | 入須川分館<br>9:00～12:30       | 4日(水)<br>18日(水)  | 1日(水)<br>15日(水) |
|    | 笠原生活改善センター<br>9:00～12:30  | 11日(水)<br>25日(水) | 8日(水)<br>22日(水) |
|    | 東峰分館<br>9:00～12:30        | 13日(金)           | 24日(金)          |

### ■問い合わせ先

沼田脳神経外科循環器病院(へき地診療担当)

☎0278(22)5052



## 沼田調停協会

### 調停相談会

沼田調停協会では、調停手続相談会を開催します。

■日時▽10月20日(金)

午前9時30分～午後4時

※受付時間／午前9時～午後3時30分

■場所▽沼田中央公民館4階大ホール

■相談内容▽金銭の貸し借り、土地建物、交通事故などの民事上の紛争、相続や親子・夫婦間の家庭内問題など

■相談担当者▽民事・家事担当調停委員、弁護士

■相談費用▽無料

■問い合わせ先

前橋地方・家庭裁判所沼田支部

☎0278(22)2709

沼田調停協会会長 中島庸一

☎0278(22)5005

■場所▽利根沼田保健福祉事務所

■申込期限▽10月27日(金)

午前10時～午後3時

■申し込み・問い合わせ先

町民福祉課 障害・福祉グループ

☎0278(25)5011

## 群馬県行政書士会 沼田支部無料相談会

群馬県行政書士会沼田支部では、行政手続に関する相談会を開催します。

■日時▽10月26日(木)

午前10時～午後3時

■場所▽利根沼田振興局1階会議室

(沼田市薄根町4412)

■相談内容▽遺言、相続、農地、開発建設業、法人設立、内容証明、契約書作成、風俗営業、古物商、廃棄物、入国管理、外国人受入、自動車登録、飲食店、食品製造、旅館業、旅行業、著作権など

■問い合わせ先

群馬県行政書士会沼田支部

支部長 須田重一

☎0278(24)9607



## 健康クーポン券

## 健康教室開催のお知らせ



健康教室予定  
こちらから

| 教室名                                                  | 開催日       | 時間          | 対象者     | 定員  |
|------------------------------------------------------|-----------|-------------|---------|-----|
| 65歳からの元気塾<br>ひめトレでピン・シャン姿勢になろう！<br>■申し込み：10月10日(火)から | 10月27日(金) | 13:30~15:00 | 65歳以上   | 30人 |
|                                                      | 11月24日(金) | 13:30~15:00 | 65歳以上   | 30人 |
| 大人の運動教室<br>バランスボールで体幹をしっかりとしよう！<br>■申し込み：10月16日(月)から | 10月31日(火) | 13:30~15:00 | 40歳~64歳 | 30人 |
|                                                      | 11月21日(火) | 13:30~15:00 | 40歳~64歳 | 30人 |
| みなかみガールのための運動教室<br>スローエアロビック<br>■申し込み：9月25日(月)から     | 10月11日(水) | 13:30~15:00 | 20歳~49歳 | 30人 |
|                                                      | 10月25日(水) | 13:30~15:00 | 20歳~49歳 | 30人 |
|                                                      | 11月8日(水)  | 13:30~15:00 | 20歳~49歳 | 30人 |
|                                                      | 11月22日(水) | 13:30~15:00 | 20歳~49歳 | 30人 |
|                                                      | 12月13日(水) | 13:30~15:00 | 20歳~49歳 | 30人 |

■会場／保健福祉センター ■参加費／無料 ■持ち物／上履き、飲み物、タオル、運動しやすい服装

※申し込みは先着順となりますので奮って参加ください。

■問い合わせ先 子育て健康課 健康推進グループ ☎(62)2527

# みなかみ歳時記

## 【関東学童軟式野球 秋季群馬県大会】



▲支部予選優勝 水上ドルフィンズ



▲支部予選準優勝 月夜野イーグルス

利根沼田地区代表として本町から水上ドルフィンズと月夜野イーグルスが県大会(10月7日～22日)に出場します。2チームが同時に勝ち上がる事は珍しく、頑張っている選手達への応援をよろしくお願いします。

## みなかみ町の主な行事予定

### 10月

- 1日(日) ■谷川岳閉山式・遭難者慰霊祭 ●土合霊園地 午前10時～  
■町消防団秋季点検 ●月夜野総合公園ふれあい広場 午後1時～  
4日(水) ■月夜野のお月見指月会 ●大峰山嶽林寺 午後2時～  
14日(土) ■利根商モール ●利根商業高等学校 午前10時～午後3時  
15日(日) ■みなかみ町長選挙  
21日(土) ■猿ヶ京温泉上杉謙信武者行列 ●猿ヶ京温泉 午後2時～  
22日(日) ■たくみの里豊楽まつり ●たくみの里 午前10時～  
26日(木) ■みなかみ町平和式典・戦没者追悼式  
●カルチャーセンター 午後2時～

### 11月

- 4日(土)～5日(日) ■みなかみ町文化祭  
■舞台発表会 ●カルチャーセンター  
■月夜野会場 ●カルチャーセンター・北部体育館  
■水上会場 ●水上公民館・水上社会体育館  
■新治会場 ●新治B&G海洋センター  
11日(土) ■箸祈願会 ●須川金泉寺

## 10月の納税

納期限: 10月31日(火)

- 町県民税(第3期)
- 国民健康保険税(第7期)
- 国民年金(9月分)
- 介護保険料(第4期)
- 後期高齢者医療保険料(第4期)

## おともだちがふえたよ! 8月の出生

| 男の子 | 女の子 | 計  |
|-----|-----|----|
| 4人  | 1人  | 5人 |

\*数字は住民基本台帳(9月15日現在)に基づくものです。

## 人口と世帯数 9月1日現在

|     |         |       |
|-----|---------|-------|
| 総人口 | 19,576人 | (-10) |
| 男   | 9,474人  | (-12) |
| 女   | 10,102人 | (2)   |
| 世帯数 | 8,159世帯 | (4)   |

数字は住民基本台帳に基づくもので、国勢調査の数値とは異なります。※( )内は前月比

## Gallery 東京藝術大学卒業生修了生寄贈作品

東京藝術大学卒業生・修了生からみなかみ町に寄贈された作品を紹介しています。

◎平成29年4月1日現在181作品を収蔵  
広報にて紹介した作品数 133/181

### 『There is no』

作者/柴田みづき  
規格・素材/幅1456×高950・印画紙、P X  
インク、アクリル板、写真用両面シート、  
塩ビ遮光シート、木枠(平成23年度寄贈)



◎みなかみ町芸術のまちづくり実行委員会 <http://tgd-minakami.org/>  
作品の一部を「みなかみコレクション展」として水上支所2階に展示中です。  
■開場日 月～金曜日(祝祭日は除く) ■開場時間 午前9時～午後4時30分

## 役場栄養士おすすめ減塩レシピ

高血圧予防

## 「生鮭の味噌マヨオイル焼き」



材料 2人分 (1人分のエネルギー 176kcal 塩分 0.9g)

|        |     |      |       |         |      |
|--------|-----|------|-------|---------|------|
| 生鮭     | 2切れ | 140g | みそ    | 大さじ 3/5 | 10g  |
| 玉ねぎ    |     | 50g  | マヨネーズ | 大さじ 1弱  | 12g  |
| ブロッコリー |     | 40g  | 酒     | 小さじ 1/3 | 1.6g |
| しめじ    |     | 40g  | みりん   | 小さじ 1/2 | 3g   |
| えのきだけ  |     | 30g  | コショウ  | 少々      |      |
| にんじん   |     | 20g  |       |         |      |

### 作り方

- ① 生鮭にコショウをする。
- ② 玉ねぎは薄切りにする。ブロッコリーは小房にわけ、しめじとえのきだけは石づきを取り、小房にわけ、にんじんは薄い輪切りにして花形に抜く。
- ③ Aの材料を混ぜ合わせ味噌マヨネーズを作る。
- ④ アルミホイルに玉ねぎを敷く。その上に生鮭をのせ、③の味噌マヨネーズを塗る。ブロッコリー・しめじ・えのきだけ・にんじんを並べてアルミホイルを包む。
- ⑤ オーブントースターで約20分蒸し焼きにする。フライパンで蒸し焼きするのも大丈夫です。



ワンポイント・塩鮭でなく生鮭を使うと塩分を抑えることができます。